

MUSIC - UNIVERSITY OF TORONTO



3 1761 04072 6879

Chaikovskii, Petr Il'ich  
Songs, op. 73. My  
sidieli s toboi  
My sidieli s toboi

M

1621

C 43  
op. 73  
no. 1







НИКОЛАЮ НИКОЛАЕВИЧУ ФИГНЕРУ.

# Шесть РОМАНСОВЪ

НА ТЕКСТЪ Д. РАТГАУЗА.

№ 1 Мы сидѣли съ тобой.....	40 к.
„ 2 Ночь. Меркнетъ слабый свѣтъ.....	40 „
„ 3 Въ эту лунную ночь.....	40 „
„ 4 Закатилось солнце.....	40 „
„ 5 Средь мрачныхъ дней.....	40 „
„ 6 Снова какъ прежде.....	40 „

Для Сопрано.

Для Меццо-Сопрано.

Для Контральто.

музыка

## П. ЧАЙКОВСКАГО.

Op. 73.

Цѣна 1 Руб. 25 коп.



Собственность издателя.

**П. ЮРГЕНСОНА,**

Коммисонера Придворной Капеллы, Императорскаго Русскаго  
Музыкальнаго Общества и Консерватори въ Москвѣ.

МОСКВА,

Неглинный проездъ 14.

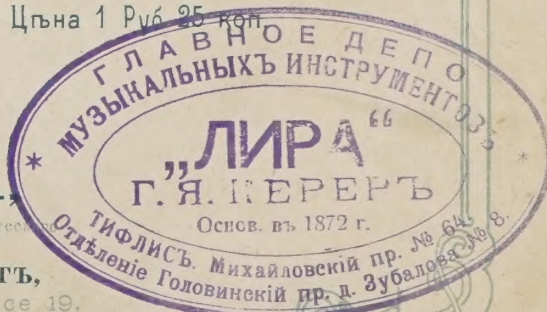
ЛЕЙПЦИГЪ,

Тальштрассе 19.


С.-Петербургъ, у П. Юргенсона. | Варшава у Г. Сенневальда.

Для Франціи и Бельгіи А. Нозль въ Парижѣ. Для Германіи у Боте и Бонъ въ Берлинѣ.

Паровая скоропечатня нотъ П. Юргенсона въ Москвѣ.



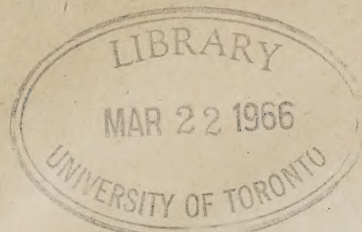




Digitized by the Internet Archive  
in 2024 with funding from  
University of Toronto

<https://archive.org/details/31761040726879>





M  
1621  
C43  
op. 73  
no. 1

Николаю Николаевичу Фигнеру.

# “МЫ СИДѢЛИ СЪ ТОБОЙ.”

„AN DEM SCHLUMMERNDEN STROM.“

1059220

Текстъ Д. РАТГАУЗА.

Text von D. RATHAUS.

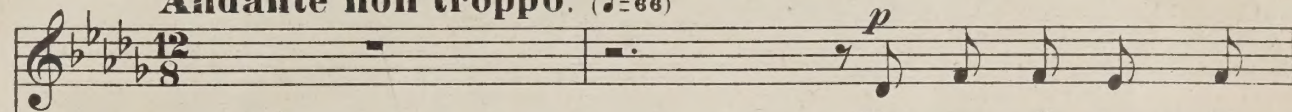
Музыка П. Чайковского. Op. 73. №1. Musik von P. Tschaïkowsky.

ДЛЯ КОНТРАЛЬТО.

Deutsch von L. Esbeer.

Andante non troppo. (♩ = 66)

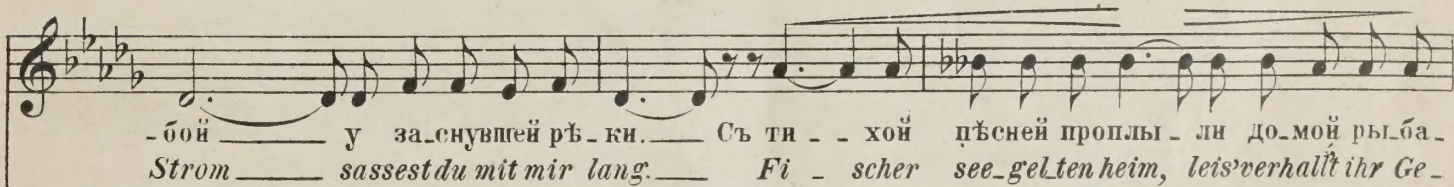
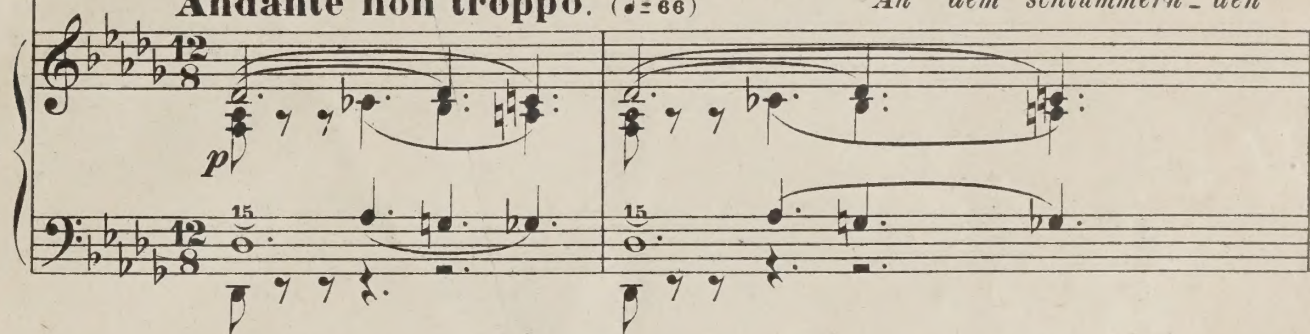
САХТО.



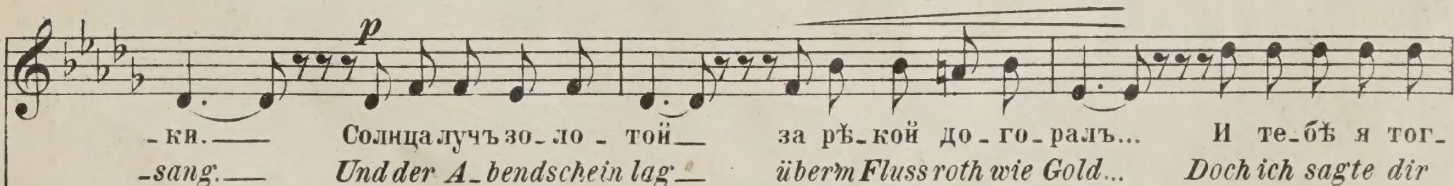
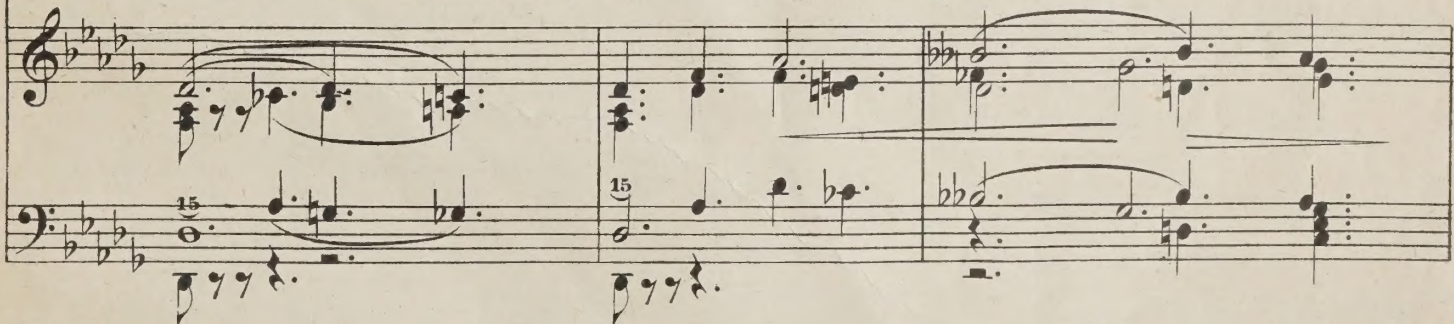
Мы си - дѣ - ли съ то -  
An dem schlummern - den

Andante non troppo. (♩ = 66)

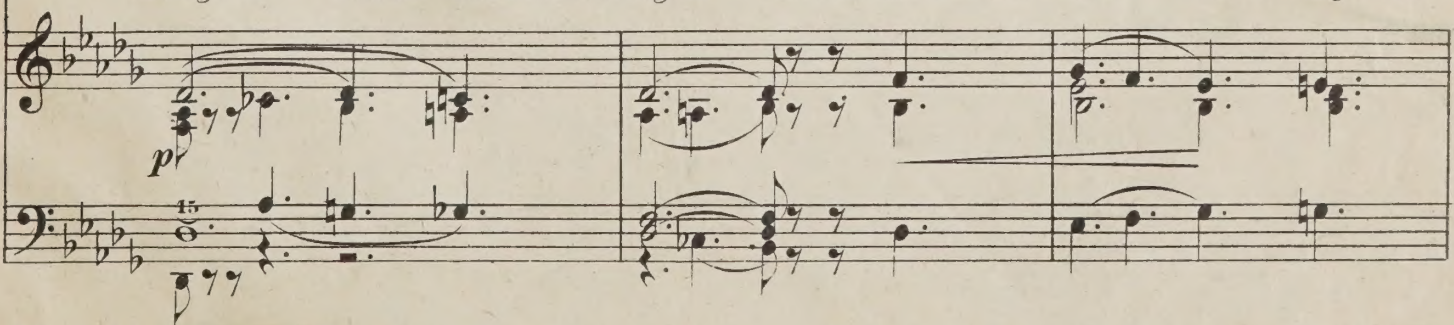
PIANO.



- бой у за - снувшей рѣ - ки. Съ ти - хой цѣсней проплы - ли до - мой рыба -  
Strom sassest du mit mir lang. Fi - scher see - gel - ten heim, leis - verhält ihr Ge -



- ки. Солнца лучъ зо - ло - той за рѣ - кой до - го - ралъ... И те - бѣ я тог -  
- sang. Und der A - bendschein lag überm Fluss roth wie Gold... Doch ich sagte dir





**Poco animando.** *poco cresc.*

- да ни - че - го не ска - залъ. За - гре - мѣ - ло вда -  
 nicht, — was ich sa - gen ge - sollt. Don - ner grollt' in der

**Poco animando.**

*più f* *p* *poco cresc.*

*pp*

*riten.* *mf*

- ли... На - дви - га - лась гро - за... По рѣ - ни - цамъ тво -  
 Fern?... Ein Ge - wit - ter zog auf... ei - ne Thrä - ne be -

*riten.* *più f*

*a tempo*

- нмъ — по - ка - тѣ - лась сле - за... И съ без' - ум - нымъ ры - дань - емъ къ те -  
 - netzt — dei - ne Wim - per beim Lauf. Schluch zend beugt' ich mich nie - der, mein

*a tempo*

- бѣ я при - палъ... И те - бѣ ни - че - го, ни - че - го не ска -  
 Herz bers - ten wollt... Und doch sag - te ich nicht, — was ich sa - gen ge -

*mf*



## Росо più.

*f*

-заль.                      И те - перь — въ э - ти дни, я какъ пре-жде о -  
 -sollt.                      Und so bin — ich auch heut' wie vor Zei - ten al -

## Росо più.

*p mf*

*mf*

-динъ,  
 -lein,

ужь не жду — ни - че - го отъ гря - ду - щихъ го -  
 Jah - re kom - - men und gehn oh - ne mich zu er -

*espressivo*

*f* *mf*

динъ...  
 -freun...

*mf*  
 Въ серд - цѣ жиз - нен - ный звукъ —  
 Es er - starb längst der Ton, —

*f* *mf* *p cre*



*cresc.*

— ужъ да-вно от-звучалъ... ахъ за-чѣмъ, ахъ за-чѣмъ —  
 — *mei-nem Her-zen so hold...* — *Wa-rum sagt' ich dir nicht,* —

*scen do ff*

*riten.* **Tempo I.**

— я те-бѣ ни-че-го, ни-че-го не ска-залъ!... —  
 — *wa-rum sagt' ich dir nicht, was ich sa-gen ge-sollt!..* —

**Tempo I.**

*f riten. mf p*

*p dim. pp*







# Романсы и Пѣсни

ДЛЯ КОНТРАЛЪТО

СЪ АККОМПАНИМЕНТОМЪ ФОРТЕПИАНО,

## П. ЧАЙКОВСКАГО.

№	К. А №	К.
1. Не вѣрь, мой другъ. <i>Glaub nicht, mein Freund</i> . . .	30	40
2. Ни слова, о другъ мой. <i>Nicht Worte</i> . . .	30	30
3. И больно и сладко. <i>Wie süß</i> . (только для Сопрано и Мечцо-Сопрано).	40	40
4. Слеза дрожить. <i>Die Thräne bebt</i> . . .	Op. 6. 30	Op. 57. 30
5. Отъ чего? <i>Warum?</i> . . .	30	40
6. Нѣтъ, только тотъ. <i>Nur wer die Sehnsucht kennt</i> . . .	30	30
7. На сонъ грядущий. <i>An den Schlaf</i> . . .	30	40
8. Смотри, вонъ облако. <i>Ob sich die Wolke dort</i> . . .	30	40
9. Не отходи отъ меня. <i>Geh nicht von mir</i> . . .	Op. 27. 30	30
10. Вечеръ. <i>Der Abend</i> . . .	30	30
11. Али мать меня. <i>Klage</i> . . .	30	40
12. Моя баловница. <i>Dem Vöglein gleich</i> . . .	40	30
13. Нѣтъ, никогда не назову. <i>Nein, wen ich liebe</i> . . .	30	30
14. Корольки. <i>Die rothe Perlenschnur</i> . . .	40	30
15. Зачѣмъ? <i>Warum im Traume</i> . . .	Op. 28. 30	40
16. Онъ такъ меня любилъ. <i>Er liebte mich so sehr</i> . . .	30	Op. 60. 30
17. Ни отзыва, ни слова. <i>Kein Wort von Dir</i> . . .	30	30
18. Страшная минута. <i>Ein einzig Wörtchen</i> . . .	30	40
19. Забыть такъ скоро. <i>Schnell vergessen</i> . . .	40	30
20. Серенада Донъ-Жуана. <i>Serenade Don Juans</i> . . .	40	40
21. То было раннею весною. <i>Das war im ersten Lenzesstrahl</i> . . .	40	30
22. Средь шумнаго бала. <i>Im wogenden Tanze</i> . . .	Op. 38. 40	30
23. О, если-бъ ты могла. <i>O möchtest du nur einmal noch</i> . . .	40	Op. 63. 30
24. Любовь мертвеца. <i>Aus dem Jenseits</i> . . .	40	40
25. Флорентинская пѣсня. <i>Pimpinella</i> . . .	40	30
26—31. (Дуэты на 2 голоса. Duette.) Op. 46.		Op. 40
32. Кабы знала я. <i>Wenn ich das gewusst</i> . . .	50	30
33. Горними тихо летѣла. <i>Durch die Gefilde des Himmels</i> . . .	40	50
34. На землю сумракъ палъ. <i>Der Dämm'rung Schleier sank</i> . . .	Op. 47. 40	40
35. Усни, печальный другъ. <i>Schlafe ein, betrübtes Lieb</i> . . .	40	Op. 55. 40
36. Благословляю васъ, лѣса. <i>Gesegnet seid mir Wald</i> . . .	40	40
37. День ли царить. <i>Ob heller Tag</i> . . .	50	Op. 40
38. Я ли въ полѣ да не травушка была. <i>War ich nicht</i> . . .	50	40
39. „Мой Ливочекъ“ (Дѣтская пѣсенка). См. Op. 54. № 16.		40
40. Скажи, о чемъ въ тѣни вѣтвей. <i>O sprich</i> . . .		40
41. На нивы желтыя. <i>Auf's bleiche Herbstgefeld</i> . . .		30
42. Не спрашивай. <i>O frage nicht</i> . . .		40
43. Усни. <i>Schlafe ein</i> . . .		30
44. Смерть. <i>Der Tod</i> . . .		30
45. Лишь ты одинъ. <i>Nur du allein</i> . . .		30
46. Уноси, мое сердце . . .		40
47. Глазки весны голубые . . .		40
48. Хотѣлъ-бы въ единое слово . . .		30
49. Не долго намъ гулять . . .		30
50. Вчерашняя ночь. <i>Die gestrige Nacht</i> . . .		40
51. Я тебѣ ничего не скажу. <i>Verschwiegenheit</i> . . .		30
52. О, еслибъ знали вы. <i>O, wüsstest du</i> . . .		30
53. Соловей. <i>Die Nachtigall</i> . . .		30
54. Простыя слова. <i>Schlichte Worte</i> . . .		40
55. Ночи безумныя. <i>Schlaflose Nächte</i> . . .		30
56. Пѣснь Цыганки. <i>Lied der Zigeunerin</i> . . .		Op. 60. 30
57. Прости. <i>Lebewohl</i> . . .		30
58. Ночь. <i>Die Nacht</i> . . .		40
59. За окномъ въ тѣни мелькаетъ. <i>Die Lockung</i> . . .		30
60. Подвигъ. <i>Heldenmuth</i> . . .		30
61. Намъ звѣзды кроткія сіяли. <i>Sternennacht</i> . . .		40
62. Я сначала тебя не любила. <i>Nicht sogleich hat</i> . . .		30
63. Растворилъ я окно. <i>Am offenen Fenster</i> . . .		30
64. Я вамъ не нравлюсь. <i>Fahrt hin, ihr Träume</i> . . .		Op. 63. 30
65. Первое свиданіе. <i>Wiedersehn</i> . . .		40
66. Ужъ гасли въ комнатахъ огни. <i>Kein Lichtlein glänzt</i> . . .		30
67. Серенада. <i>Sérénade. O, дитя. O, mein Kind</i> . . .		50
68. Серенада. <i>Sérénade. Ты куда летимъ. Oü vas-tu</i> . . .		40
69. Разочарованіе. <i>Déception</i> . . .		40
70. Серенада. <i>Sérénade. Въ яркомъ свѣтѣ зарю. J'aime</i> . . .		Op. 55. 40
71. Пускай зима. <i>N'importe que l'hiver</i> . . .		Op. 40
72. Слезы. <i>Les larmes</i> . . .		40
73. Рондель. <i>Rondel</i> . . .		40



Собственность издателя.

**П. ЮРГЕНСОНА,**

Коммисіонера Придворной Пѣвческой Капеллы, Императорскаго Русскаго  
Музыкальнаго Общества и Консерваторіи въ Москвѣ.

МОСКВА,

Неглинный проѣздъ 14.

ЛЕЙПЦИГЪ,

Тальштрассе 19.

С.-Петербургъ, у П. Юргенсона. | Варшава у Г. Сенневальда.



M  
1621  
C43  
op.73  
no.1

Chaikovskii, Petr Il'ich  
Songs, op. 73. My  
sidieli s toboi  
s toboi

Music

M  
1621  
C43  
op.73  
no.1

1059220

Chaikovskii, Petr Il'ich  
Songs, op. 73. My sidieli  
s toboi.

C/



